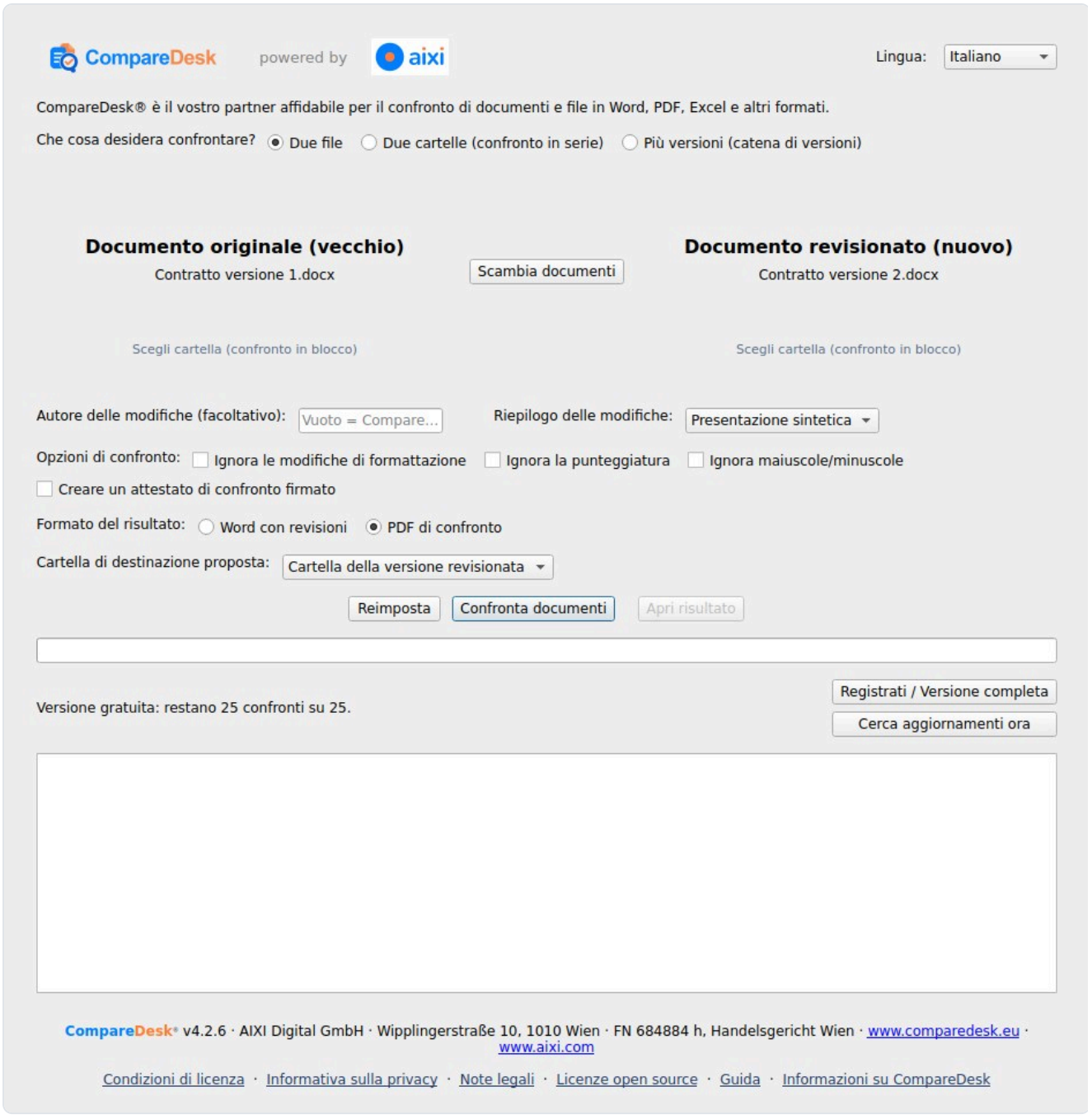


Guida per gli utenti

Versione 4.2.13


CompareDesk
powered by
aixi
Lingua:
Italiano
CompareDesk® è il vostro partner affidabile per il confronto di documenti e file in Word, PDF, Excel e altri formati.
Che cosa desidera confrontare?
Due file
Due cartelle (confronto in serie)
Più versioni (catena di versioni)
Documento originale (vecchio)
Contratto versione 1.docx
Scambia documenti
Documento revisionato (nuovo)
Contratto versione 2.docx
Scegli cartella (confronto in blocco)
Scegli cartella (confronto in blocco)
Autore delle modifiche (facoltativo):
Vuoto = Compare...
Riepilogo delle modifiche:
Presentazione sintetica
Opzioni di confronto:
Ignora le modifiche di formattazione
Ignora la punteggiatura
Ignora maiuscole/minuscole
Creare un attestato di confronto firmato
Formato del risultato:
Word con revisioni
PDF di confronto
Cartella di destinazione proposta:
Cartella della versione revisionata
Reimposta
Confronta documenti
Apri risultato
Versione gratuita: restano 25 confronti su 25.
Registrati / Versione completa
Cerca aggiornamenti ora
CompareDesk v4.2.6 · AIXI Digital GmbH · Wipplingerstraße 10, 1010 Wien · FN 684884 h, Handelsgericht Wien · www.comparedesk.eu · www.aixi.com
Condizioni di licenza · Informativa sulla privacy · Note legali · Licenze open source · Guida · Informazioni su CompareDesk

Indice

1. A che cosa serve CompareDesk
2. Installazione e primo avvio
3. Il primo confronto, passo per passo
4. Leggere il risultato
    - 4.1 Il file Word con revisioni
    - 4.2 Il PDF di confronto
    - 4.3 L’elenco degli scostamenti
    - 4.4 Un dato che solleva spesso domande
    - 4.5 Checksum e attestazione del confronto
5. La via più rapida attraverso Esplora file
6. Più documenti in una sola volta
    - 6.1 Confronto in blocco di due cartelle
    - 6.2 Catena di versioni
7.
    - 7.1 Fogli di calcolo
    - 7.2 Documenti acquisiti da scanner
    - 7.3 Originali in PDF
8. Le impostazioni
9. Licenza
10. Il richiamo dalla riga di comando

Questa guida vi accompagna dall’installazione fino al confronto ultimato e illustra ogni indicazione fornita dal programma.

Non occorrono conoscenze preliminari. Se avete già aperto due file, saprete usare CompareDesk.

1. A che cosa serve CompareDesk

CompareDesk mette a confronto due versioni di un atto e segnala inserimenti, eliminazioni e spostamenti. Il programma è concepito per documenti in cui ogni parola conta: contratti, statuti, atti di fondazione, visure e libri soci.

- Il risultato vi è consegnato a scelta come file Word con revisioni oppure come PDF di confronto a colori.
- CompareDesk è un programma Windows autonomo e non richiede alcun componente aggiuntivo per Word o Excel.
- I vostri documenti non lasciano in alcun momento il vostro computer.

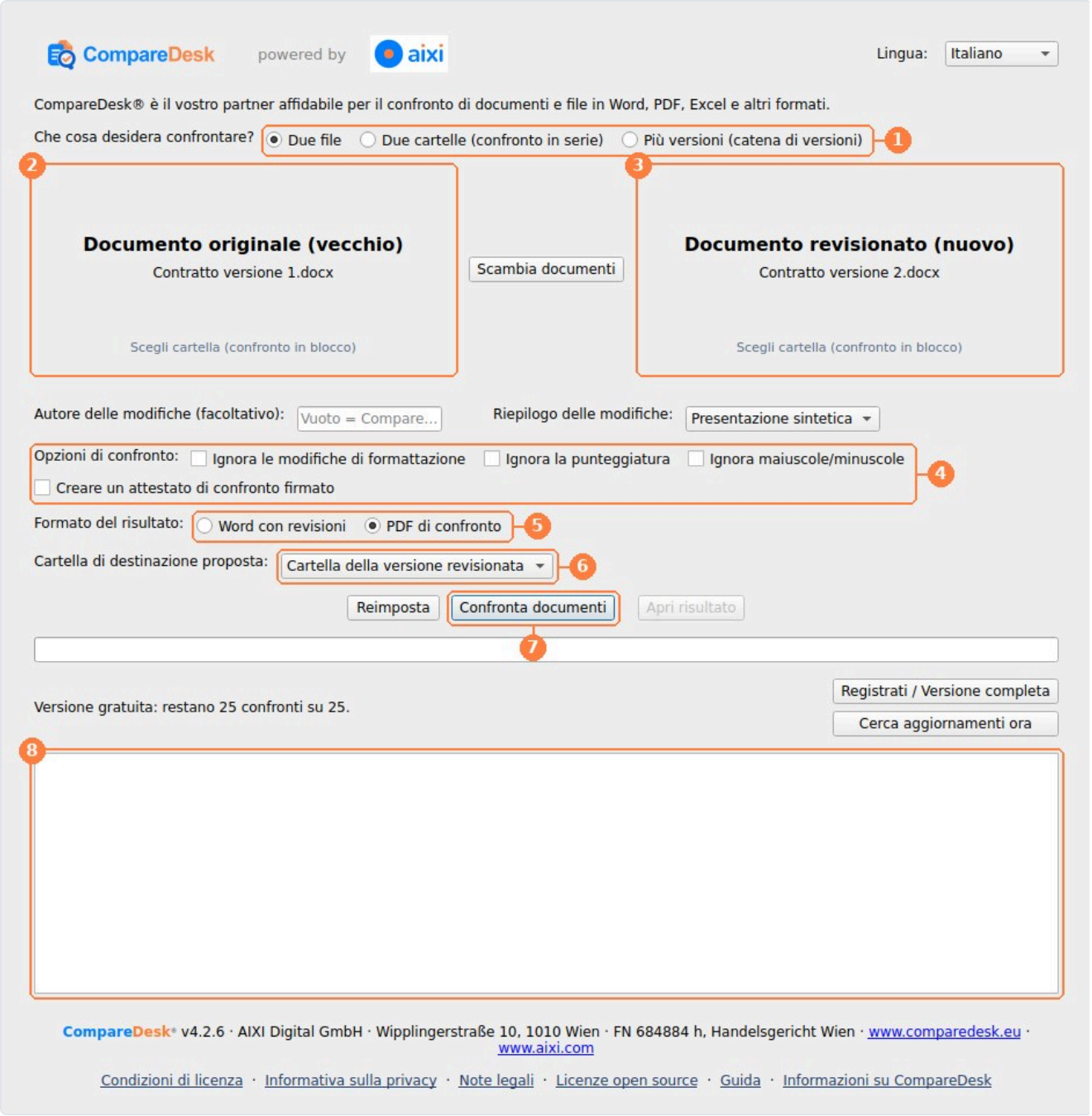
2. Installazione e primo avvio

CompareDesk viene fornito come pacchetto e si installa in pochi istanti. Dal Microsoft Store è sufficiente il pulsante Installa. Se ottenete il programma dal nostro sito, scaricate il file CompareDesk.appinstaller e apritelo con un doppio clic; il Programma di installazione app di Windows indica editore e versione e installa il pacchetto firmato. Non occorrono né un programma di installazione separato né diritti di amministratore.

- Al primo avvio scegliete la lingua dell’interfaccia. Sono disponibili dieci lingue, tra cui il croato dalla versione 4.1.73.
- La versione gratuita consente 25 confronti completi. Successivamente basta inserire una chiave di licenza; non occorre reinstallare.
- È richiesto Windows 10 dalla versione 1809 oppure Windows 11 a 64 bit. Word ed Excel non devono essere presenti sul computer.
- Windows installa automaticamente le nuove versioni, sia che abbiate ottenuto il programma dallo Store sia dal nostro sito.
- Verificare a mano: in fondo alla finestra si trova il pulsante «Cerca aggiornamenti». Nella versione a pacchetto porta all'installazione tramite il Programma di installazione app, in quella autonoma al programma di installazione. L'attivazione resta valida in entrambi i casi.

3. Il primo confronto, passo per passo

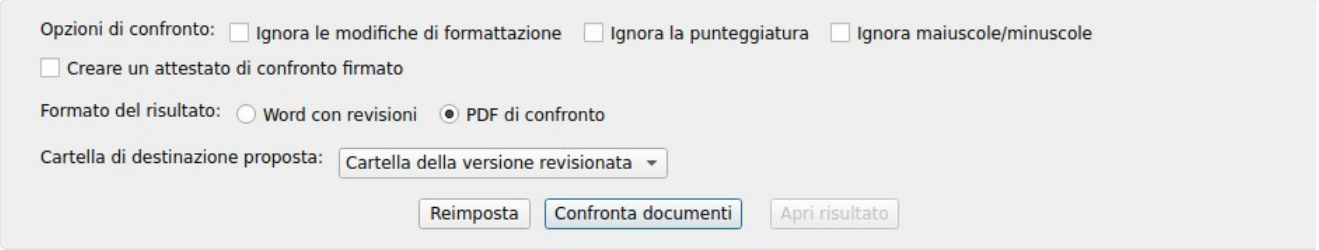
La finestra vi conduce da sinistra in alto a destra in basso. I numeri nell’illustrazione corrispondono ai passaggi seguenti.



La finestra principale. I numeri rinviano ai passaggi del testo.

- Numero 1: scegliete anzitutto che cosa confrontare, ossia due file, due cartelle nel confronto a lotto oppure più versioni come catena di versioni. I campi sottostanti seguono questa scelta.
- Numero 2: trascinate la versione di partenza nel campo di sinistra oppure fate clic nel campo per selezionarla.
- Numero 3: collocate la nuova versione nel campo di destra. Il pulsante Scambia documenti inverte i due.
- Numero 4: stabilite che cosa deve restare fuori considerazione, ossia le modifiche di formattazione, la punteggiatura o le maiuscole e minuscole. Con due cartelle di lavoro compare qui anche il pulsante delle impostazioni del confronto di tabelle.

- Numero 5: scegliete il formato di uscita, ossia Word con revisioni oppure il PDF di confronto. Con due cartelle di lavoro, al posto del file Word subentra la cartella di lavoro del risultato.
- Numero 6: verificate la cartella di destinazione proposta. Per impostazione predefinita è la cartella della versione di confronto.
- Numero 7: fate clic su Confronta documenti. Il file del risultato si chiama CompareDesk vecchio vs nuovo.
- Numero 8: il registro mostra ogni passaggio del lavoro. Al termine, il pulsante Apri risultato apre direttamente il file.



Le opzioni del confronto, il formato di uscita, la cartella di destinazione proposta e il pulsante che avvia l’esecuzione.

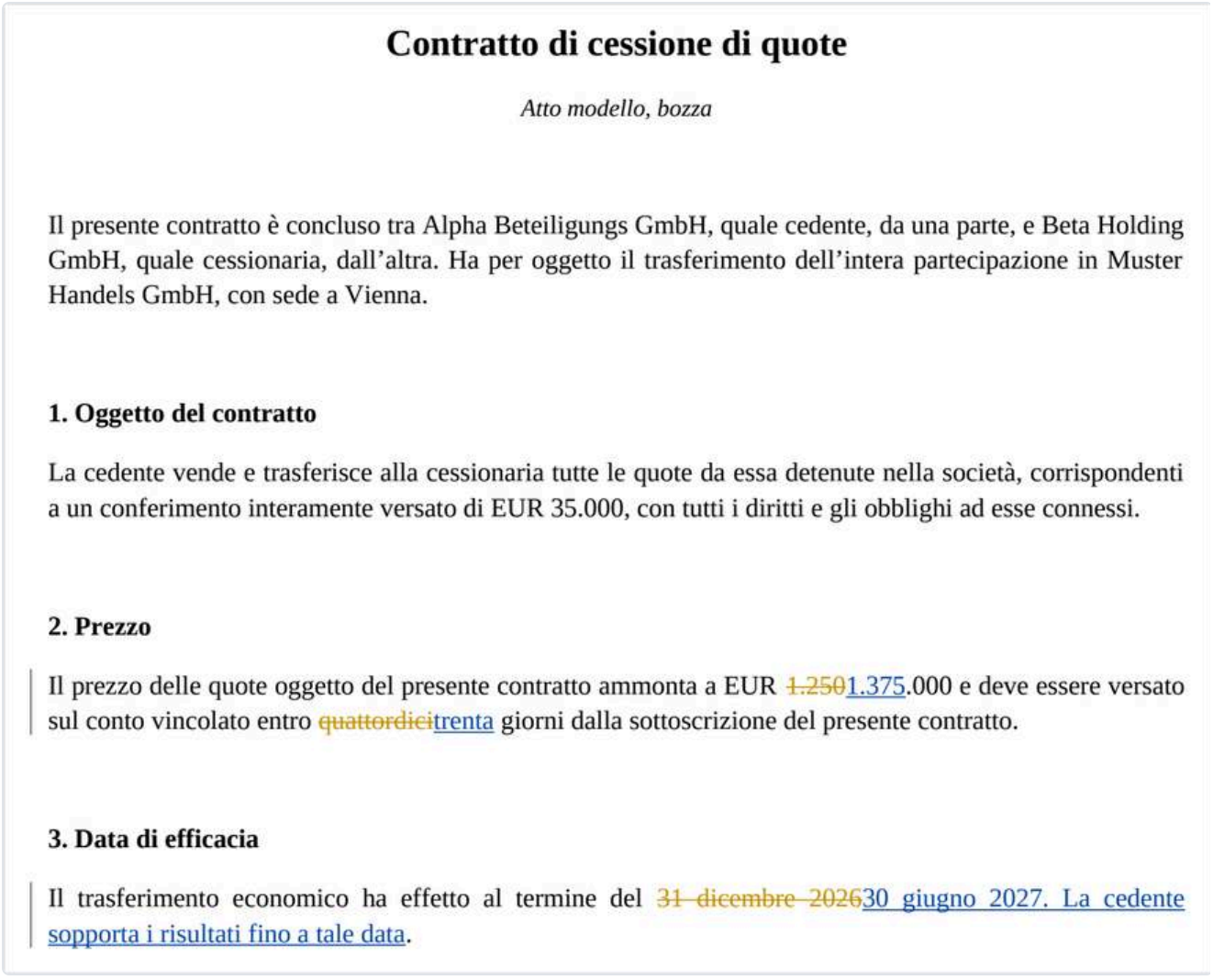
4. Leggere il risultato

La scelta dei colori è la stessa in tutti i formati di uscita, sicché va appresa una sola volta.

- Blu sottolineato significa inserito, rosso barrato significa eliminato.
- Il verde segnala uno spostamento: lo stesso tenore si trova in un altro punto.
- Nel file Word si tratta di vere revisioni. Potete accettarle o rifiutarle una per una.
- Una modifica del numero di clausola è segnalata come tale e non come modifica di testo, sicché un mero slittamento della numerazione non appare come scostamento di sostanza.
- Una modifica della formattazione, ad esempio grassetto o corsivo, costituisce una categoria propria e non si mescola alle modifiche di testo.
- La relazione indica in apertura il numero di modifiche per categoria e il grado di corrispondenza. Il grado è un indizio, non un giudizio sulla rilevanza.
- Gli scostamenti che appartengono alla stessa frase sono raccolti in un unico rilievo. La modifica si legge nel contesto della frase e non come una sequenza di frammenti di parole.

4.1 Il file Word con revisioni

Si tratta di vere revisioni ai sensi di Word, non di testo colorato. Potete accettare o rifiutare ogni singola modifica nella scheda Revisione e ricavarne subito la versione pulita.



Contratto di cessione di quote

Atto modello, bozza

Il presente contratto è concluso tra Alpha Beteiligungs GmbH, quale cedente, da una parte, e Beta Holding GmbH, quale cessionaria, dall'altra. Ha per oggetto il trasferimento dell'intera partecipazione in Muster Handels GmbH, con sede a Vienna.

1. Oggetto del contratto

La cedente vende e trasferisce alla cessionaria tutte le quote da essa detenute nella società, corrispondenti a un conferimento interamente versato di EUR 35.000, con tutti i diritti e gli obblighi ad esse connessi.

2. Prezzo

Il prezzo delle quote oggetto del presente contratto ammonta a EUR ~~1.250~~1.375.000 e deve essere versato sul conto vincolato entro ~~quattordici~~trenta giorni dalla sottoscrizione del presente contratto.

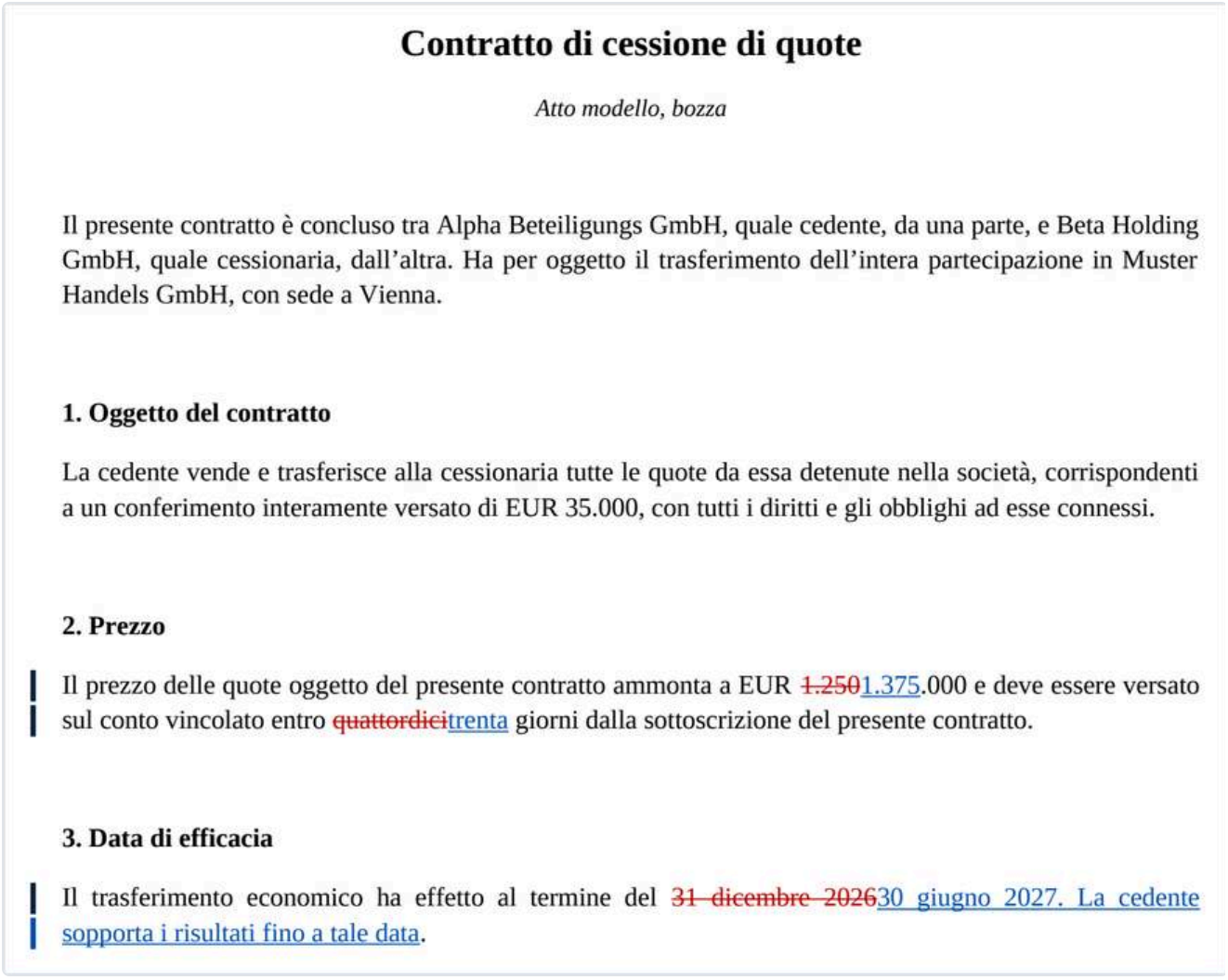
3. Data di efficacia

Il trasferimento economico ha effetto al termine del ~~31 dicembre 2026~~30 giugno 2027. La cedente sopporta i risultati fino a tale data.

Il file Word con revisioni. Le barre verticali a margine indicano le righe modificate.

4.2 Il PDF di confronto

È destinato alla lettura e all'inoltro. Il testo appare nell'impaginazione dell'originale, le modifiche sono evidenziate a colori, barre di modifica verticali a margine contrassegnano ogni riga modificata e i commenti delle versioni Word stanno come note a margine leggibili accanto al loro passo, con autore, stato e testo. In chiusura si trova l'elenco di tutti i rilievi con l'indicazione del punto.



Contratto di cessione di quote

Atto modello, bozza

Il presente contratto è concluso tra Alpha Beteiligungs GmbH, quale cedente, da una parte, e Beta Holding GmbH, quale cessionaria, dall'altra. Ha per oggetto il trasferimento dell'intera partecipazione in Muster Handels GmbH, con sede a Vienna.

1. Oggetto del contratto

La cedente vende e trasferisce alla cessionaria tutte le quote da essa detenute nella società, corrispondenti a un conferimento interamente versato di EUR 35.000, con tutti i diritti e gli obblighi ad esse connessi.

2. Prezzo

Il prezzo delle quote oggetto del presente contratto ammonta a EUR ~~1.250~~1.375.000 e deve essere versato sul conto vincolato entro ~~quattordici~~trenta giorni dalla sottoscrizione del presente contratto.

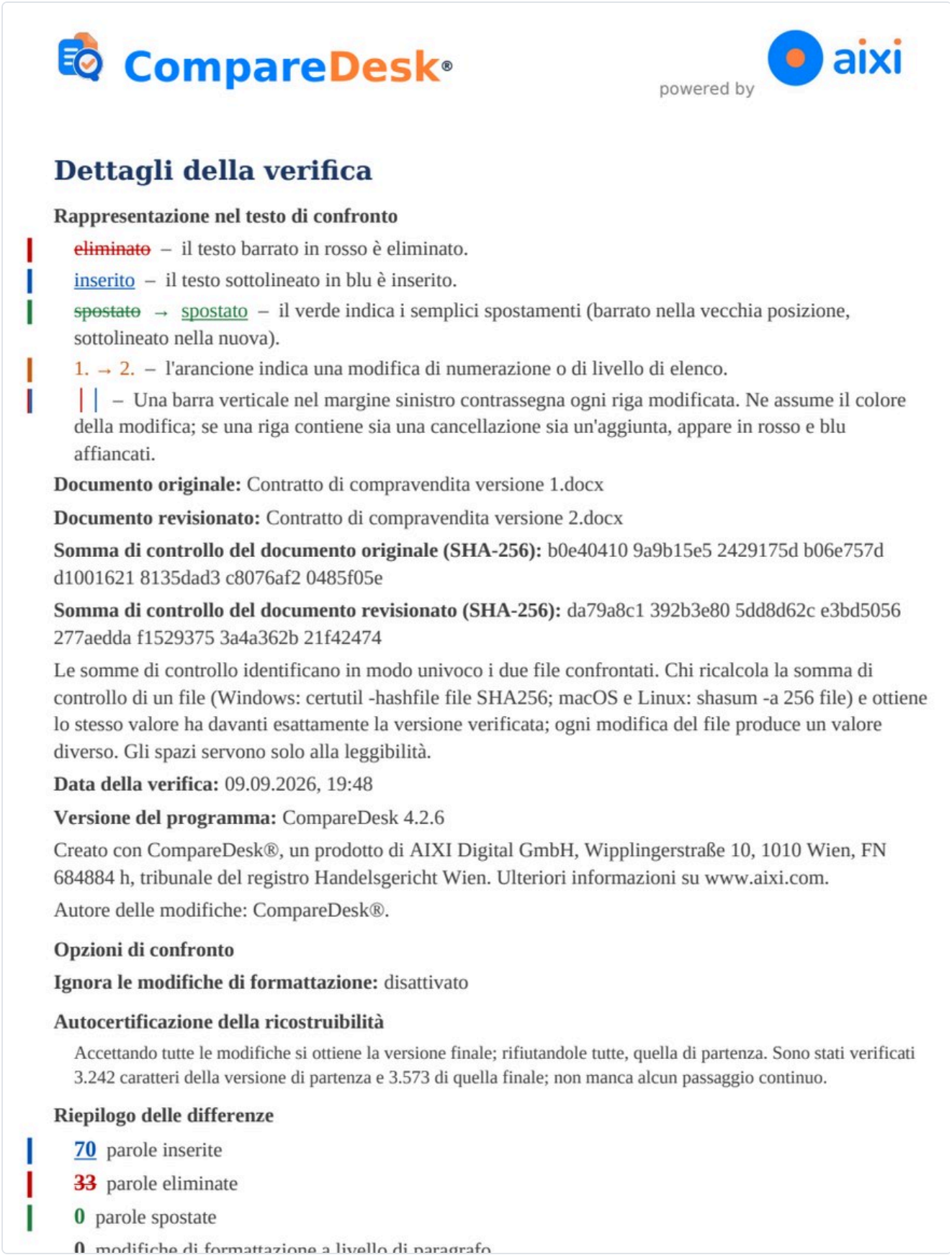
3. Data di efficacia

Il trasferimento economico ha effetto al termine del ~~31 dicembre 2026~~30 giugno 2027. La cedente sopporta i risultati fino a tale data.

Il PDF di confronto con inserimenti sottolineati in blu ed eliminazioni barrate in rosso.

4.3 L'elenco degli scostamenti

Ogni uscita si chiude con un elenco. Riporta i dati della verifica, tra cui i due file confrontati con il loro checksum SHA-256, il numero delle modifiche per tipo e quindi ogni singolo scostamento secondo tipo, vecchia e nuova formulazione e numero di paragrafo. È pensato come base di lavoro per la revisione e può essere trasmesso senza modifiche.



CompareDesk®

powered by aixi

Dettagli della verifica

Rappresentazione nel testo di confronto

~~eliminato~~ – il testo barrato in rosso è eliminato.

inserito – il testo sottolineato in blu è inserito.

~~spostato~~ → spostato – il verde indica i semplici spostamenti (barrato nella vecchia posizione, sottolineato nella nuova).

1. → 2. – l'arancione indica una modifica di numerazione o di livello di elenco.

| | – Una barra verticale nel margine sinistro contrassegna ogni riga modificata. Ne assume il colore della modifica; se una riga contiene sia una cancellazione sia un'aggiunta, appare in rosso e blu affiancati.

Documento originale: Contratto di compravendita versione 1.docx

Documento revisionato: Contratto di compravendita versione 2.docx

Somma di controllo del documento originale (SHA-256): b0e40410 9a9b15e5 2429175d b06e757d d1001621 8135dad3 c8076af2 0485f05e

Somma di controllo del documento revisionato (SHA-256): da79a8c1 392b3e80 5dd8d62c e3bd5056 277aedda f1529375 3a4a362b 21f42474

Le somme di controllo identificano in modo univoco i due file confrontati. Chi ricalcola la somma di controllo di un file (Windows: certutil -hashfile file SHA256; macOS e Linux: shasum -a 256 file) e ottiene lo stesso valore ha davanti esattamente la versione verificata; ogni modifica del file produce un valore diverso. Gli spazi servono solo alla leggibilità.

Data della verifica: 09.09.2026, 19:48

Versione del programma: CompareDesk 4.2.6

Creato con CompareDesk®, un prodotto di AIXI Digital GmbH, Wipplingerstraße 10, 1010 Wien, FN 684884 h, tribunale del registro Handelsgericht Wien. Ulteriori informazioni su www.aixi.com.

Autore delle modifiche: CompareDesk®.

Opzioni di confronto

Ignora le modifiche di formattazione: disattivato

Autocertificazione della ricostruibilità

Accettando tutte le modifiche si ottiene la versione finale; rifiutandole tutte, quella di partenza. Sono stati verificati 3.242 caratteri della versione di partenza e 3.573 di quella finale; non manca alcun passaggio continuo.

Riepilogo delle differenze

70 parole inserite

~~33~~ parole eliminate

0 parole spostate

0 modifiche di formattazione a livello di paragrafo

L’elenco degli scostamenti al termine di ogni uscita.

4.4 Un dato che solleva spesso domande

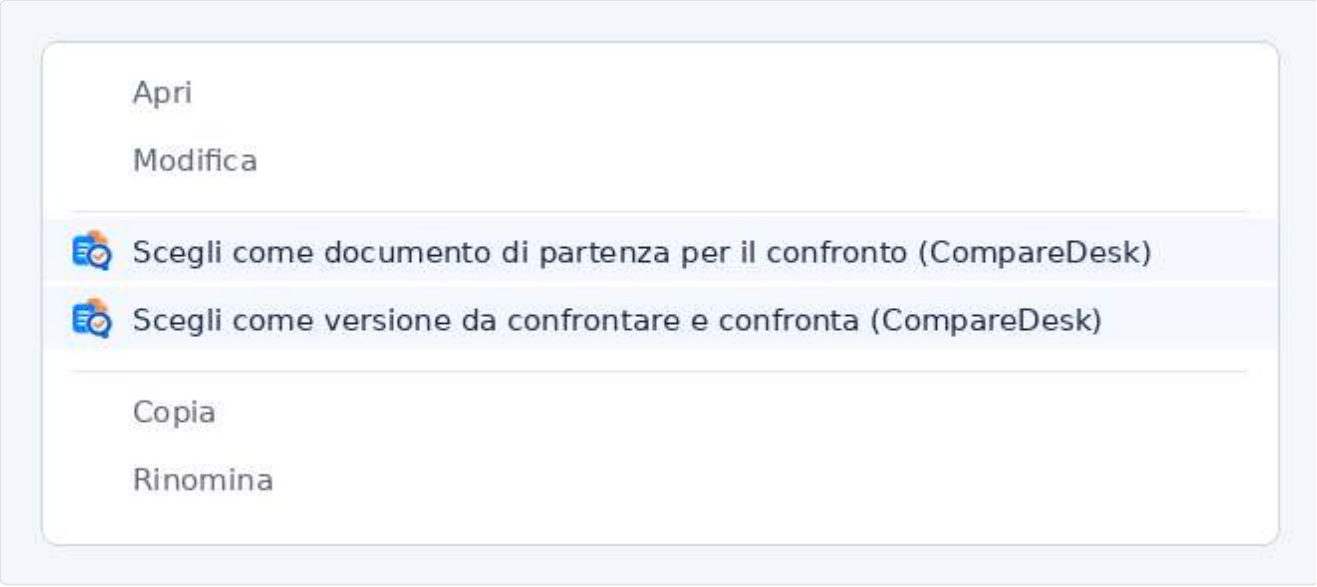
Il grado di corrispondenza si misura sul tenore letterale, non sulla portata giuridica. Un confronto al 99 per cento può contenere un’unica modifica decisiva. Conta sempre l’esame dei rilievi, non l’indice.

4.5 Checksum e attestazione del confronto

Nei dati della verifica ogni uscita indica i due file confrontati con il loro checksum SHA-256. Un nome di file non dimostra quale versione sia stata confrontata; il checksum sì. Inoltre ogni confronto produce un attestato di confronto firmato. Si trova nell’uscita stessa (in Word ed Excel come parte dati incorporata, nel PDF come allegato) e accanto come file con estensione .nachweis.json; l’appendice dell’uscita ne indica l’identificativo. Vincola con una firma i checksum di entrambe le versioni, l’ora, la versione del programma, le impostazioni e i valori chiave. Il comando CompareDesk verify lo verifica in seguito senza rete: la firma attesta che è rimasto invariato dal rilascio e, se vengono fornite le due versioni originali, anche i loro checksum. L’attestato dimostra l’integrità del confronto, non la valutazione giuridica dei rilievi.

5. La via più rapida attraverso Esplora file

Al primo avvio CompareDesk inserisce due voci nel menu contestuale di Esplora file. Non occorre alcuna configurazione. In questo modo confrontate due file senza aprire prima la finestra.



Rappresentazione schematica del menu contestuale di Esplora file con le due voci che CompareDesk inserisce da sé.

- Fate clic con il tasto destro sulla versione di partenza e scegliete Scegli come documento di partenza per il confronto (CompareDesk). In Windows 11 la voce può comparire solo sotto Mostra altre opzioni.

- Fate quindi clic con il tasto destro sul secondo file e scegliete Scegli come versione da confrontare e confronta (CompareDesk). CompareDesk si apre con entrambe le versioni e avvia il confronto.
- Se selezionate entrambi i file insieme e scegliete una delle due voci, si apre una sola finestra con entrambe le versioni. Non si aprono due finestre.
- La versione di partenza memorizzata resta annotata per otto ore, ossia una giornata lavorativa. Trascorso tale termine si ricomincia dalla prima voce.
- Se una voce manca oppure porta alla domanda con quale programma aprire il file, la finestra Informazioni la ripristina con il pulsante Verifica le voci di Esplora file.

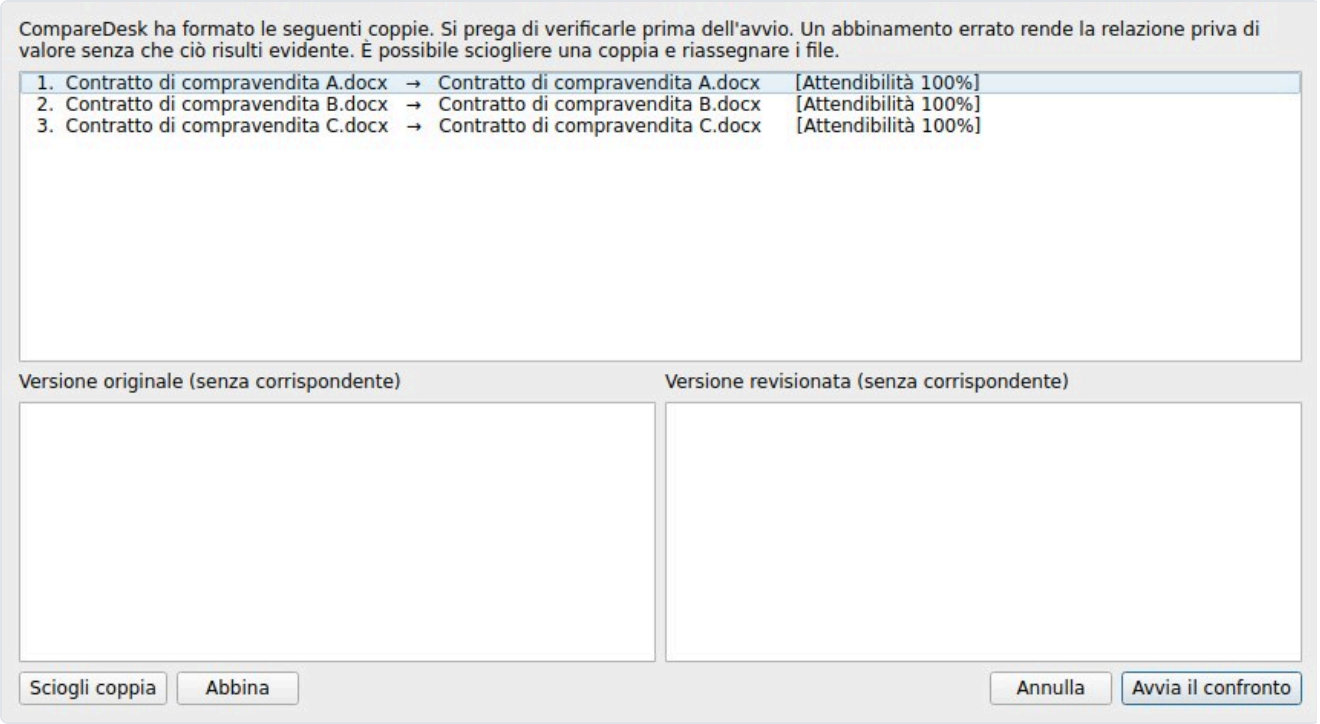
6. Più documenti in una sola volta

Se collocate nei campi due cartelle anziché due file, CompareDesk forma le coppie in base ai nomi dei file e ve le sottopone per conferma. Il confronto in blocco e la catena di versioni fanno parte della versione gratuita; un'esecuzione conta come un solo confronto, indipendentemente dal numero di coppie o versioni.

- Un ciclo in blocco vale come un solo confronto ai fini del consumo, quale che sia il numero di coppie.
- La catena di versioni ordina cronologicamente più versioni di un atto e produce un’unica cronologia delle versioni in PDF, nella quale ogni passo reca l’indicazione della versione con cui è entrato nel documento e di quella con cui è stato di nuovo eliminato.
- L’abbinamento proposto va verificato. Si basa sui nomi dei file; se in entrambe le cartelle restano file non abbinati con nomi almeno debolmente simili, decide il testo se formano una coppia, e tali coppie sono contrassegnate con entrambi i valori. L’abbinamento può sbagliare; CompareDesk non vi esime da questa verifica.
- I file privi di corrispondente sono indicati a parte nella sintesi. In una data room sono proprio essi il dato più importante.

6.1 Confronto in blocco di due cartelle

Il risultato consiste in una tabella di sintesi con una riga per coppia e nelle singole relazioni in una sottocartella che reca la modalità e la data del lauf. Da ogni riga un clic porta alla relazione corrispondente.



L’abbinamento formato viene sottoposto a conferma prima del ciclo in blocco.

6.2 Catena di versioni

Se selezionate più versioni dello stesso atto, CompareDesk le ordina cronologicamente in base alla data nel nome del file, in subordine alla data di modifica, e vi sottopone l’ordine per conferma prima dell’esecuzione; potete modificarlo. Il risultato è un unico PDF, la cronologia delle versioni: mostra tutte le versioni insieme, ogni inserimento e cancellazione con l’indicazione della versione in cui è avvenuto, oltre all’elenco delle versioni con data e al numero di parole inserite e cancellate per versione. Leggete così l’intera genesi di una clausola in un solo punto.

7.

Non ogni documento si presenta come un file Word ordinato. CompareDesk è predisposto per gli altri casi.



Elenco delle partecipazioni

Società	Sede	Capitale sociale	Partecipazione	Data
Muster Handels GmbH	Vienna	35.000	100,0 %	30/06/2027
Alpha Liegenschaft GmbH	Graz	35.000	100,0 %	30/06/2027
Beta Technik GmbH	Linz	70.000	51,0 %	30/06/2027
Gamma Vertrieb GmbH	Klagenfurt	35.000	25,1 %	30/06/2027
Epsilon Consulting GmbH	Vienna	35.000	60,0 %	30/06/2027
~~Delta Service GmbH~~	~~Innsbruck~~	~~35.000~~	~~100,0 %~~	~~31/12/2026~~

Il confronto delle tabelle cella per cella, con righe modificate, inserite ed eliminate.

- CompareDesk tratta separatamente fogli di calcolo, documenti acquisiti da scanner e originali in PDF; i sottoparagrafi seguenti ne illustrano il dettaglio.
- Se un PDF è stato stampato da Word con revisioni visibili, il testo barrato vale come eliminato; i fumetti di commento a margine non confluiscono nel testo. Di entrambe le circostanze è dato espresso avviso nel registro.
- Se un file di partenza reca già revisioni visibili o commenti, il registro ve lo segnala espressamente e indica l'entità di quanto escluso.

7.1 Fogli di calcolo

Il confronto avviene foglio per foglio e cella per cella. Per ogni scostamento il rapporto indica il foglio, il riferimento della cella e l'intestazione della colonna, così da ritrovare il punto senza cercare. Sono considerati il valore, la formula, il formato numerico e la formattazione della cella, nonché fogli, righe e colonne aggiunti o rimossi. Due celle con lo stesso valore in scrittura diversa, ad esempio 1.000,00 e 1000, non costituiscono una modifica. Il risultato viene fornito come cartella di lavoro con una riga per rilievo e, a scelta, in PDF.

7.2 Documenti acquisiti da scanner

Se una versione esiste solo come immagine, CompareDesk la rende leggibile con il riconoscimento del testo e lo annota nel registro. Le differenze che dipendono unicamente dal riconoscimento vengono trattenute; cifre, date e importi restano esclusi da tale indulgenza e sono confrontati carattere per carattere. Le linee di riempimento tratteggiate, i timbri e le firme degli atti notarili vengono letti dal riconoscimento come residui di lettere; tali letture non entrano né nel testo né nei rilievi. Il risultato è la versione di confronto dal testo riconosciuto, in cui cancellazione e inserimento figurano affiancati nel loro tenore.

7.3 Originali in PDF

Da un originale in PDF CompareDesk riprende l'aspetto tipografico, cioè carattere, corpo, corsivo e livello di rientro, e restituisce le tabelle come tabelle, affinché l'assegnazione delle colonne rimanga intatta. La composizione su più colonne viene riconosciuta e ricomposta nel giusto ordine di lettura; intestazioni e piè di pagina ricorrenti con numeri di pagina non sono considerati.

8. Le impostazioni

Le impostazioni predefinite sono scelte per l'uso giuridico e di regola non richiedono modifiche. Potete tra l'altro escludere dal confronto maiuscole e minuscole, punteggiatura e formattazione, nonché governare il riconoscimento del testo e la sua lingua.

- La formattazione, la punteggiatura e le maiuscole e minuscole possono essere escluse singolarmente dal confronto direttamente nella finestra.
- Il riconoscimento del testo può essere disattivato e la sua lingua fissata; per impostazione predefinita la lingua è riconosciuta da sé.

- La cartella di destinazione proposta può essere impostata sulla cartella della versione di partenza, su quella della versione confrontata o su una cartella fissa.
- L’autore delle modifiche può essere impostato liberamente; compare nel file Word come autore delle revisioni.
- L’ampiezza della sintesi può essere scelta tra presentazione breve e rilievo dettagliato.
- Il pulsante Tabelle apre tre impostazioni per le cartelle di lavoro: il decimale al quale i numeri vengono arrotondati prima del confronto, le colonne da escludere e la colonna in base alla quale le righe vengono associate.

9. Licenza

La chiave di licenza si inserisce nella parte inferiore della finestra tramite il pulsante di registrazione. Lo stato della licenza è ivi visibile in ogni momento, così come alla voce Informazioni. L’attivazione richiede un solo collegamento; in seguito il programma opera senza rete.

- La versione gratuita consente 25 confronti singoli completi, senza registrazione e senza limiti di tempo.
- Il confronto in blocco e la catena di versioni fanno parte della versione gratuita e si possono richiamare anche dalla riga di comando; un'esecuzione conta come un solo confronto sul contingente.
- Lo stato della licenza è visibile in ogni momento in basso nella finestra e alla voce Informazioni.
- L’attivazione sopravvive a una nuova versione e a una reinstallazione; la chiave non va reinserita.

10. Il richiamo dalla riga di comando

Per l’integrazione nei propri flussi, CompareDesk può essere richiamato direttamente dalla riga di comando. Si noti che CompareDesk è un programma a finestra privo di console propria: il richiamo non mostra alcun output nel prompt dei comandi. Il risultato è il file creato; per una valutazione automatica è previsto il commutatore --json-out. Un percorso contenente spazi va racchiuso tra virgolette.

- CompareDesk.exe "vecchio.docx" "nuovo.docx" -o "C:\Risultati" crea un file Word con revisioni. Il commutatore --pdf crea inoltre il PDF di confronto; --docx --pdf crea entrambi.
- CompareDesk.exe stapel "C:\Vecchio" "C:\Nuovo" --ja --out "C:\Risultati" confronta due cartelle coppia per coppia. Il commutatore --ja assume l’abbinamento formato senza richiesta e ve ne trasferisce la responsabilità.
- CompareDesk.exe kette "Versione 1.docx" "Versione 2.docx" "Versione 3.docx" --out "C:\Risultati" crea la cronologia delle versioni di una catena in PDF. L’opzione --reihenfolge mantiene l’ordine indicato invece dell’ordinamento per data.

- CompareDesk.exe ... --json-out "C:\Risultati\esito.json" scrive il risultato di un confronto singolo in un file in forma leggibile dalla macchina. Sono inoltre disponibili --lang per la lingua dell’uscita, --author per l’autore delle modifiche e --ignore-formatting.
- Il confronto in blocco e la catena di versioni sono disponibili anche dalla riga di comando nella versione gratuita. Ogni esecuzione, confronto singolo, blocco o catena, conta come un confronto sul contingente gratuito.
- CompareDesk.exe "vecchio.docx" "nuovo.docx" -o "C:\Risultati" scrive l’attestato di confronto firmato (file .nachweis.json) accanto all’uscita e lo incorpora nell’uscita; --certificate "C:\Risultati\Attestato.json" ne fissa facoltativamente la posizione. CompareDesk.exe verify "C:\Risultati\Rapporto.nachweis.json" "vecchio.docx" "nuovo.docx" lo verifica in seguito senza rete contro i due file originali.

Domande

Scriveteci. Rispondiamo nei giorni feriali e in breve tempo. AIXI Digital GmbH, Wipplingerstrasse 10, 1010 Vienna, FN 684884 h, Tribunale commerciale di Vienna, office@aixi.com, www.comparedesk.eu